

**Zeitschrift:** Vermessung, Photogrammetrie, Kulturtechnik : VPK = Mensuration, photogrammétrie, génie rural  
**Band:** 86 (1988)  
**Heft:** 12

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Bureau technique cherche pour entrée de suite ou à convenir un(e)

## Dessinateur(trice)-géomètre

et un(e)

## Technicien(ne) géomètre

Possibilité de travail à temps complet ou partiel.

Bureau Olivier RENAUD  
3, chemin du Manoir  
1009 Pully, téléphone (021) 28 75 20

BUREAU TECHNIQUE  
J.-M. GRELLET – M. NICKL  
Route de St-Cergue 23 – 1260 NYON  
Tél. 022 / 61 17 42

cherche pour travaux divers de conservation

## 1 dessinateur-géomètre avec CFC

Entrée immédiate ou à convenir.  
Offres avec CV et prétentions de salaire.

BUREAU TECHNIQUE  
J.-M. GRELLET – M. NICKL  
Route de St-Cergue 23 – 1260 NYON  
Tél. 022 / 61 17 42

cherche pour travaux de mensuration et de conservation

## 1 ingénieur-géomètre ETS

Possibilités de perfectionnement sur station informatique.

Entrée immédiate ou à convenir.  
Offres avec CV et prétentions de salaire.

**J.-P. KUHN & J.-C. WASSER S.A.**  
Ingénieurs en génie rural  
Géomètres officiels

désireraient engager pour travaux variés

## Dessinateur-Géomètre avec CFC Technicien-Géomètre

écrire à: **KUHN & WASSER**  
23, rue de la Fontenette  
1227 CAROUGE/Genève

# MOTOR COLUMBUS

## Elektrische Energieanlagen

Wir sind eine selbständige Geschäftseinheit der Motor-Columbus Ingenieurunternehmung AG und befassen uns u.a. mit Entwurf und Planung von Schaltanlagen und Hochspannungsleitungen.

Wir suchen einen jüngeren, initiativen, allgemein interessierten

## Vermessungs- oder Kulturingenieur ETH oder HTL

welcher nach einer Einarbeitungsphase folgende selbständige Aufgaben übernehmen kann:

- Trassierung und Projektierung von Hochspannungsleitungen,
- Erstellen von UVP-Berichten, Organisation von Vermessungen
- Mitwirkung in allen Phasen der Projekte

Gewünscht werden:

- Erfahrung im Vermessungswesen, wenn möglich im Leitungsbau,
- Bereitschaft sich während einiger Monate in die speziellen Belange des Arbeitsgebiets einzuarbeiten,
- Erfahrung im Umgang mit Computerprogrammen auf Grossrechner und PC ist von Vorteil, kann aber bei Bedarf intern geschult werden,
- Sprachkenntnisse in Französisch und Englisch sind von Vorteil, jedoch nicht Bedingung.

Es handelt sich um eine ausbaufähige Stelle mit der Möglichkeit nach gründlicher Einarbeitung Projektleitertätigkeiten zu übernehmen. Möchten Sie in einem kleinen Team selbständig arbeiten? Wir freuen uns auf Ihren Anruf oder Ihre schriftliche Bewerbung. Für weitere Informationen steht Ihnen unser Herr Weiss gerne zur Verfügung. Ref. EA-05.

**Motor-Columbus Ingenieurunternehmen AG**  
Parkstrasse 27, 5400 Baden  
Telefon 056 / 20 11 21

# MOTOR COLUMBUS



KANTON  
AARGAU



## DEPARTEMENT DES INNERN

Das Vermessungsamt des Kantons Aargau sucht

### Vermessungstechniker FA oder Vermessungs- ingenieur HTL

für Verifikations- und Taxationsarbeiten im  
Sektor Parzellarvermessung

Anstellungsbedingungen: Gemäss kanto-  
nalem Dekret

Stellenantritt nach Vereinbarung

Anmeldungen:

Bis **31. Dezember 1988** schriftlich mit aus-  
führlicher Bewerbung und den üblichen  
Beilagen an das

**Kantonale Vermessungsamt**  
Frey-Heroséstrasse 12, 5001 Aarau  
Tel. 064/21 17 41.

Für unsere Technische Planung in Bäch (SZ)  
suchen wir einen jungen

## Tiefbau-/ Vermessungszeichner

Auch eine junge Dame ist uns sehr will-  
kommen.

Wir bieten einen interessanten, selb-  
ständigen Arbeitsbereich, der die Planung  
und Realisierung von Tiefbauprojekten,  
die Kiesabbau-, Wiederauffüllungs- und  
Gestaltungsplanung, Feldvermessungen,  
Kubatuberechnungen und Führung eines  
Planarchives beinhaltet.

Sie sind interessiert? Herr R. Cantieni ist  
gerne bereit, mit Ihnen weitere Einzelheiten  
zu besprechen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

# KIBAG

TECHNISCHER DIENST  
8806 Bäch, Telefon 01/784 55 55

## SIEMENS-ALBIS

### SICAD – SIEMENS-Computer-Aided-Design

Zur personellen Verstärkung unserer Vertriebsorganisation suchen wir einen  
neuen Mitarbeiter.

Ihre Aufgaben sind Akquisition und Organisationsberatung unseres SICAD-  
Grafikinformationssystems in der amtlichen Vermessung.

Sie haben Ihre Ausbildung als

# Geometer

abgeschlossen und verfügen über eine praktische Tätigkeit als Geometer.

Ihre Bewerbung oder Ihren Telefonanruf behandeln wir selbstverständlich mit  
der notwendigen Diskretion. Bitte wenden Sie sich an Herrn Stadler von der  
Personalabteilung, Durchwahl 01/495 53 89.

Siemens-Albis AG, Freilagerstrasse 40, 8047 Zürich,  
Tel. 01/495 31 11 (Zentrale)

I/3121



KANTON  
AARGAU

## DEPARTEMENT DES INNERN

Das Vermessungsamt des Kantons Aargau sucht

### Vermessungsingenieur HTL oder Vermessungstechniker FA

*Aufgaben:*

- Betreuung der Bereiche Gemeinderevisionen und Kantonales Nivellement im Sektor Triangulation/Nivellement
- Betreuung der EDV im Sektor Triangulation/Nivellement

*Anforderungen:*

- Fähigkeit zur Mitarbeit in einem Team
- EDV-Kenntnisse

Anstellungsbedingungen: Gemäss kantonalem Dekret

Stellenantritt nach Vereinbarung

*Anmeldungen:*

Bis **31. Dezember 1988** schriftlich mit ausführlicher Bewerbung und den üblichen Beilagen an das

**Kantonale Vermessungsamt**  
Frey-Heroséstrasse 12, 5001 Aarau  
Tel. 064/21 17 41.

Wir suchen  
einen zuverlässigen und initiativen

## Vermessungsingenieur HTL

oder

## Vermessungstechniker

für anspruchsvolle Vermessungs- und Absteckungsarbeiten.

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche oder telefonische Bewerbung.

### Vermessungsbüro Paul Kasper

Kirchgasse 7 (Stadthaus)  
8302 Kloten  
Telefon 01 / 813 42 77

Als eines der führenden Ingenieur- und Beratungsunternehmen der Schweiz nehmen wir tagtäglich die Herausforderungen an, die uns gestellt werden: Problemlösungen zu finden, deren Ziel es ist, den Menschen das Zusammenleben zu erleichtern. Und das nicht auf Kosten der Natur.

Wir fordern einen jüngeren

## Elektroingenieur HTL, Vermessungsingenieur HTL

oder

## Informatikingenieur HTL

auf, bei uns an zukunftsgerichteten **Informationssystemen, Grafischen Datenbanken, Leitungskataster** mitzuwirken.

Für den Aufbau unserer Tätigkeiten im Bereich des Einsatzes modernster EDV-Mittel bei Werkleitungskataster der Elektrizitätswerke und industriellen Betriebe suchen wir einen engagierten Profi mit abgeschlossenem Studium. Einen, der bereit ist, sich in die neuen Techniken einzuarbeiten und Neues zu lernen. Um dann sein Know-how selbständig - oft auch zusammen mit Fachleuten unserer Auftraggeber - bei komplexen Projekten kompetent einzusetzen. Und das mit überdurchschnittlicher Freiheit.

Nehmen Sie die Herausforderung an. Wir sagen Ihnen gerne, wie Ingenieure mit Wissensdrang in unserem Team weiterkommen. Rufen Sie uns an (Telefon 01/385 28 17, Herrn Dr. J. Simonett), oder senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen zu.



**Ingenieure + Berater**

Elektrowatt Ingenieurunternehmung AG  
Zentraler Dienst Personal  
Bellerivestrasse 36, Postfach, 8034 Zürich  
Telefon 01/385 22 11

L'ETAT DE GENEVE CHERCHE



■ Pour le département  
de l'INTERIEUR ET DE L'AGRICULTURE  
**Service du cadastre**

**Nous cherchons:**

- un **INGENIEUR GEOMETRE OFFICIEL** pour le poste de **géomètre cantonal adjoint**; le titulaire aura pour tâches le remplacement du géomètre cantonal, la direction d'une section du service et la coordination des travaux géométriques entre services publics, communes et géomètres privés.
- un **INGENIEUR ETS** en mensuration et génie rural ou un **TECHNICIEN GEOMETRE** pour le poste de responsable de la mise à jour de la base de données cadastrales.
- un **DESSINATEUR GEOMETRE** pour la mise à jour des plans cadastraux et de la base de données.

Lieu de travail: 16-18, Boulevard de Saint-Georges  
Entrée en fonction: dès que possible

Les offres de service sont à adresser, sous pli confidentiel, à M. René BRAUN, directeur du Cadastre, Bd de St-Georges 16-18, Case postale 36, 1211 Genève 8, tél. 022/27 46 75 qui se tient à votre disposition pour toute information complémentaire concernant ces postes de travail.

## SIEMENS-ALBIS

### SICAD – SIEMENS-Computer-Aided-Design

SIEMENS ist in Europa einer der bedeutendsten Hersteller von computer-unterstützten Systemen für das Vermessungswesen und den Versorgungsbereich.

Das SICAD-Informationssystem unterstützt den Anwender

- bei der digitalen Erfassung und der interaktiven Fortführung von Karten und Plänen
- beim Speichern von geographischen Daten und Sachdaten

und enthält Funktionen für

- das Vermessungswesen
- thematische Karten
- Güterzusammenlegung
- Energieversorgung

Diese Computer-Anwendung verlangt eine personelle Verstärkung unserer Vertriebsorganisation.

Wenn Sie sich angesprochen fühlen, bei uns als

## Vermessungsingenieur

im Verkauf oder in der Beratung/Entwicklung

die fachtechnische/vertriebliche Verantwortung für unsere kundenspezifischen Lösungen zu übernehmen, und Sie die persönlichen Voraussetzungen für diese anspruchsvolle Aufgabe erfüllen, so bieten wir Ihnen die Chance, einen entscheidenden Schritt in Ihrer persönlichen Entwicklung zu vollziehen.

Ihre Bewerbung oder Ihren Telefonanruf behandeln wir selbstverständlich mit der notwendigen Diskretion. Bitte wenden Sie sich an Herrn Stadler von der Personalabteilung, Durchwahl 01/495 53 89.

Siemens-Albis AG, Freilagerstrasse 40,  
8047 Zürich, Tel. 01/495 31 11 (Zentrale)

I/3119

Ingenieur- und Vermessungsbüro sucht

### dipl. Kulturingenieur ETH als Kandidat für das Geometer-Patent

Augabenbereich:

Nachführungs- und Neuvermessungsarbeiten  
Bauvermessungen, allg. Tiefbauarbeiten

Ihre Bewerbung richten Sie an:

**Ingenieur- und Vermessungsbüro**

**B. Frick, dipl. Ing. ETH/SIA**

Feldweg 25, 8134 Adliswil, Tel. 01 / 710 91 11

Wir suchen / nous cherchons:

### Photogrammetrie Operateure(trices)

für analytische und digitale Auswertegeräte

### EDV-Operateure(trices)

für interaktive Graphik, Digitalisieren und Datenbanksysteme / GIS

### Vermessungszeichner(in)

für alle Vermessungs- und kartographische Arbeiten

Gerne erwarten wir Ihre Bewerbung oder Anruf



**ASCOP** Aerial Surveys +  
Computer Photogrammetry Ltd.  
Postfach 3281  
8152 GLATTBRUGG-ZÜRICH  
☎ 01/810 05 66

## INGENIEURVERMESSUNG

Wir planen, bauen und überwachen zukunftsorientierte Projekte. Unsere interdisziplinäre Planung und gut ausgebaute Informatik erlauben uns, immer wieder neue Ziele zu verfolgen.

### Vermessungsingenieur HTL

Als vielseitiger Vermessungsingenieur – nach Möglichkeit mit einigen Jahren Praxis – sind Sie für die Organisation, Arbeitsplanung und Durchführung unserer anspruchsvollen Vermessungsaufträge, wie Grundlagen-, Bau-, Tunnel- und Spezialvermessungen, zuständig. Zudem beraten Sie unsere Bauingenieure in vermessungstechnischen Fragen.

Ein kleines Team mit modernsten Mess- und Auswertegeräten (CAD) unterstützt Sie bei Ihren Aufgaben.

Fühlen Sie sich angesprochen oder möchten Sie noch mehr Informationen, dann melden Sie sich bei unserem Herrn H. Widmer oder senden uns Ihre Bewerbung.

### **Basler & Hofmann**

Ingenieure und Planer AG  
CH-8029 Zürich Forchstrasse 395  
Tel. 01/55 11 22 Telex 58 665 bhz ch

Zur Ergänzung meines Teams suche ich einen einsatzfreudigen, an EDV interessierten

### Vermessungszeichner

für Nachführungs- und Neuvermessungsarbeiten.  
Ihre Bewerbung richten Sie an:

Ingenieur- und Vermessungsbüro  
B. Frick, dipl. Ing. ETH/SIA  
Feldweg 25

8134 ADLISWIL  
Telefon 01/710 91 11

Wir suchen qualifizierte(n)

### Vermessungszeichner/in

mit Praxis

Aufgabenbereich:

- Mehrzweckkataster
- Neuvermessung
- Nachführung

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche oder telefonische Bewerbung.

#### Vermessungsbüro Paul Kasper

Kirchgasse 7 (Stadthaus)  
8302 Kloten  
Telefon 01 / 813 42 77

### Vielseitigkeit – Ihr Vorteil!



STADT-  
VERMESSUNGSA  
M T  
ZÜRICH

sucht

### Vermessungszeichner/ Vermessungstechniker (FA)

mit Erfahrung im Feldbereich.

Für Bauvermessungen, Nachführung der Grundbuchvermessung sowie Mitarbeit bei verschiedenen Spezialprojekten der Katastererneuerung suchen wir einen initiativen Mitarbeiter.

Ihre Tätigkeit ist vielseitig und anspruchsvoll. Sie arbeiten mit modernsten Mitteln sowohl im Feld wie im Büro.

Eintritt: Nach Vereinbarung

Interessiert Sie diese Tätigkeit und möchten Sie Neues dazulernen? Dann rufen Sie uns doch an.

Frau A. Brunner gibt Ihnen gerne detaillierte Informationen, Tel. 01/217 42 47

**Visura**

Treuhand-Gesellschaft  
Société Fiduciaire  
Società Fiduciaria

## INFORMATIKER – VERMESSUNGS- FACHMANN – VERWALTUNGSFACHMANN

Sie sind Informatiker, Vermessungsfachmann oder Verwaltungsfachmann und haben Erfahrung auf dem Gebiete von Landinformationssystemen, dann sollten Sie sich mit uns in Verbindung setzen, denn eine Führungsaufgabe als

### Geschäfts-Leiter

einer Firma, welche Software-Lösungen für den Bereich Landinformationssysteme/ Vermessungswesen entwickelt und verkauft, ist die Herausforderung, welche unser Auftraggeber Ihnen bietet. Die Büros dieser dynamischen und unkompliziert geführten Unternehmensgruppe befinden sich im Grossraum Zürich.

Wenn Sie neben der oben erwähnten Grundvoraussetzungen Führungserfahrung (15 qualifizierte Mitarbeiter), Selbständigkeit, Teamfähigkeit, Leistungswille sowie Bereitschaft zur Verantwortungsübernahme (direkt dem VR-Delegierten unterstellt) mitbringen, sind Sie vielleicht unser Mann.

Für eine Führungskraft aus der Verwaltung oder einem grossen Geometerbüro ist diese gut dotierte Position eine echte Chance.

Der beauftragte Berater, Herr P.G. Walde, lic. jur., MBA, behandelt Ihre Bewerbung oder Anfrage mit der gebotenen Diskretion. Bewerbungsgespräche können im Raum Zürich stattfinden!

**Visura Treuhand-Gesellschaft**  
Entfelderstrasse 5, 5000 Aarau  
Telefon 064 / 25 55 66

# Stadt Winterthur



## Städtische Werke Winterthur

Wir sind ein Versorgungsunternehmen mit rund 300 Mitarbeitern in den Bereichen Elektrizität, Gas, Wasser, Fernwärme, Kehrlichtverwertung und Abwasserreinigung. Unsere Büros sind nahe dem Hauptbahnhof und zu Fuss gut zu erreichen.

Unser kleines, eingespieltes und aufgestelltes Team von

### Vermessungszeichnern/-innen

sucht einen weiteren Kollegen oder eine Kollegin, die mithelfen, die Werkleitungspläne für Elektrizität, Gas, Wasser und Fernwärme auf dem neuesten Stand zu halten.

Sind Sie an genaues und speditives Arbeiten gewöhnt? Telefonieren Sie doch unserem Herrn H. Stähelin, Tel. 052/84 61 61, er gibt Ihnen gerne weitere Auskünfte oder schickt Ihnen ein Anmeldeformular.

Städtische Werke Winterthur  
Postfach  
8402 Winterthur

Gesucht zur Ergänzung unseres Teams  
für sofort oder nach Vereinbarung

## Vermessungstechniker(in)

HTL oder FA und

## Vermessungszeichner(in)

*Ihr Betätigungsfeld:*

- Neuvermessung
- Nachführung
- Spezialvermessung
- Güterzusammenlegung

Wir bieten eine abwechslungsreiche und interessante Stelle mit fortschrittlichen Arbeitsbedingungen.

Unser Herr Widmer erwartet gerne Ihre mündliche oder schriftliche Anfrage.



Ingenieur- und Vermessungsbüro  
**WIDMER HELLEMANN ZUBER**  
4500 Solothurn Rötistrasse 22  
Telefon 065 223248

Junger, arbeitsfreudiger

## Vermessungszeichner

mit Erfahrung in «EDV» sucht auf Frühjahr 89 im Raume Zürich neue Arbeitsstelle.

Sie erreichen mich unter Chiffre 181,  
Diagonal Verlags AG, Täferstrasse 2,  
5405 Baden-Dättwil

Photogrammetriebüro sucht

## Operateur (evtl. auch Ausländer)

mit Erfahrung in graphischer und numerischer Auswertung.

Es bietet sich auch die Möglichkeit einer Ausbildung am graphisch interaktiven Arbeitsplatz.

Bewerbungen sind zu richten an  
Chiffre 183, Diagonal Verlags AG,  
Täferstrasse 2, 5405 Baden-Dättwil

Als Nachfolger des in wenigen Jahren zurücktretenden Seniorpartners suchen wir einen **qualifizierten, einsatzfreudigen**

## dipl. Bau- oder Kulturingenieur ETH

mit einigen Jahren Berufserfahrung.

Sollten Sie Interesse an einer anspruchsvollen Führungsaufgabe haben und über das nötige Verhandlungsgeschick verfügen, erwartet Sie in unserem mittelgrossen Ingenieur- und Vermessungsbüro im Kanton Zürich ein vielseitiges Einsatzgebiet und ein gut eingearbeiteter Mitarbeiterstab.

Ihre handschriftliche Bewerbung erreicht uns über Chiffre 182, Diagonal Verlags AG, Täferstrasse 2, 5405 Baden-Dättwil

Wir suchen

## Vermessungszeichner/in

für anspruchsvolle vermessungstechnische Arbeiten in den Bereichen Amtliche Vermessung, Bauvermessung und Leitungskataster.

Wir sind ein mittelgrosses Büro im Knonaeramt.

**Leckebusch, Püntener + Werder**  
Ingenieur- und Vermessungsbüro  
Obstgartenstrasse 12  
8910 Affoltern a. A.  
Telefon 01 / 761 38 41

Wir sind ein Team von dipl. Kultur- und Bauingenieuren ETH/SIA, pat. Ingenieur-Geometern, Bau- und Vermessungsingenieuren HTL, Konstrukteuren und Zeichnern und suchen

## Kulturingenieur ETH

für den Bereich Projektierung + Bauleitung

- allgemeiner Tiefbau
- Verkehrsanlagen
- Siedlungswasserbau
- Planung

## Vermessungsingenieur HTL

oder

## Vermessungstechniker FA

als Projektleiter bei der Einführung unseres neuen CAD-Grafik-Systems sowie als selbständiger Sachbearbeiter in den Bereichen

- Parzellarvermessung
- Bau- und Ingenieurvermessung
- Leitungskataster



**OETIKER GOESEL VOGT**

DIPL. KULTURING. ETH/SIA, PAT. ING. GEOMETER UND BAUING. ETH/SIA  
Rosenauweg 14, 5430 Wettingen  
Telefon 056 / 26 93 90 (Herr Vogt)



**Keller**  
**Vermessungen AG**

Für unser Büro in Winterthur und Hinwil suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung je eine(n) junge(n)

## Vermessungszeichner(in)

für die Nachführung (Gemini), Katastererneuerung und Ingenieurvermessung.

Wir bieten fortschrittliche Anstellungsbedingungen und ein angenehmes Arbeitsklima.

Gerne erwarten unser Herr Glaus (für Winterthur) und Herr Maurer (für Hinwil) Ihre schriftliche Bewerbung oder Ihren Telefonanruf.

KELLER VERMESSUNGEN AG  
Landvogt Waser-Strasse 65, Postfach 282  
8405 Winterthur, Telefon 052/29 70 25

KELLER VERMESSUNGEN AG  
Sindelenstrasse 6  
8340 Hinwil, Telefon 01/937 44 44



*Planen für die Stadt Bern,  
eine tägliche Herausforderung für Sie?  
Sie haben die Berufslehre als*

## Zeichner/Zeichnerin

der Fachrichtung Vermessung, Kartographie, Hoch- oder Tiefbau abgeschlossen und haben möglichst praktische Erfahrung im Gepäck.

Sie werden von uns im Rahmen des Baulinienkatasters im Bereich Bauplanung interessante und vielfältige Aufgaben erhalten.

Dazu gehören das Nachführen des Baulinienkatasters, das Erstellen von Auszügen sowie die Auskunftserteilung über Baulinien. Allgemeine Zeichnerarbeiten wie Ueberbauungsordnungen, Druckvorlagen, Tabellen usw. sind ergänzende Abwechslungen.

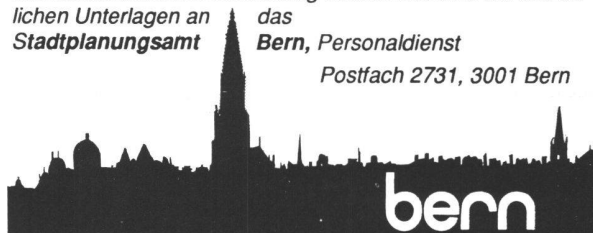
**Packen Sie mit uns interessante Aufgaben an.**

Unser kleines, aufgeschlossenes Team wird Ihre Kontaktfreude zu schätzen wissen.

Haben Sie Fragen, so gibt Ihnen Herr Hanspeter Obi, Tel 031/ 64 69 45, gerne Auskunft.

Ihre handschriftliche Bewerbung senden Sie bitte mit den üblichen Unterlagen an das  
**Stadtplanungsamt Bern, Personaldienst**

Postfach 2731, 3001 Bern







KANTON  
AARGAU

## DEPARTEMENT DES INNERN

Das Vermessungsamt des Kantons Aargau sucht patentierten

### Ingenieur-Geometer

*Aufgaben:*

- Leitung des Sektors Parzellarvermessung
- Stellvertretung des Kantonsgeometers

*Anforderungen:*

- Berufserfahrung
- Fähigkeit zur Führung eines Teams
- vorzugsweise EDV-Kenntnisse

Anstellungsbedingungen gemäss kantonalem Besoldungsdekret

Stellenantritt nach Vereinbarung

*Anmeldungen:*

Bis **31. Dezember 1988** schriftlich mit ausführlicher Bewerbung und den üblichen Beilagen an das

**Kantonale Vermessungsamt**  
Frey-Heroséstrasse 12, 5001 Aarau  
Tel. 064/21 1741.

L'Institut de Génie rural  
recherche

## INGENIEUR DU GENIE RURAL EPF

Expérience souhaitée dans le domaine de l'hydrologie et des aménagements ruraux. Travail en équipe pluridisciplinaire orienté vers la recherche. Participation à l'enseignement de 2<sup>ème</sup> et 3<sup>ème</sup> cycle.

Engagement dès 1<sup>er</sup> janvier 1989  
ou à convenir.

Faire offres à Prof. A. Musy, IGRHAM,  
GR-Ecublens, 1015 Lausanne



LESOTHO

Im Rahmen der schweizerischen Entwicklungszusammenarbeit mit Lesotho unterstützen wir ein Projekt zu Produkten von Landkarten. Wir suchen daher einen erfahrenen

## Vermessungsingenieur

mit guten praktischen Kenntnissen der Photogrammetrie

*Aufgaben:*

- Koordination und teilweise Durchführung der Triangulations- und Bodenmarkierungsarbeiten
- Erstellen der Flugpläne
- Kontrolle der abgelieferten Filme
- Aufbau einer Fotolibrary
- Ausbilden des Personals auf den beiden vorhandenen Auswertegeräten PG2 und A5
- Instruktion und teilweise Durchführung der Feldidentifikation
- Kontrolle der Auswertungen
- Koordination der Reproduktionsarbeiten zusammen mit dem Chef der Kartographie
- Evaluation von neuen Geräten für spätere Phasen
- Projektleitung allgemein

Gute Englischkenntnisse  
Mindestens 30 Jahre alt  
Vertragsdauer: 2 Jahre, mit Verlängerungsmöglichkeit  
Eintritt: Juni/Juli 89

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind zu richten an die  
Direktion für  
ENTWICKLUNGSSZUSAMMENARBEIT  
UND HUMANITÄRE HILFE (DEH)  
3003 BERN

On cherche à acheter réflecteur à prisme **GDR 11**  
s'annoncer à André Gross  
Tél. 027/22 26 45 Sion

Bureau d'ingénieur-géomètre dans  
ville Suisse-Romande cherche

## Ingénieur dipl. avec patente de géom. officiel

si possible avec quelques années  
d'expérience en mensuration, informatique et  
méthodes modernes.

Faire offre sous chiffre 184, Diagonal Verlags AG  
Täferstrasse 2, 5405 BADEN-Dättwil

Kleines Vermessungsbüro in ZERMATT sucht

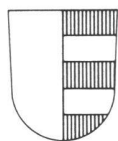
## 1 Vermessungstechniker *oder* Vermessungsingenieur HTL

sowie

## 1 Vermessungszeichner

Für Feld- und Büroarbeiten in der Grundbuchvermessung.

Nähere Auskunft erteilt  
Klaus Aufdenblatten  
Haus Riva, 3920 Zermatt, Telefon 028 / 67 17 02



## STADT USTER

Für die Abteilung Vermessung suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung

### Vermessungszeichner(in)

Unsere(n) neue(n) Mitarbeiter(in) erwartet ein interessanter Arbeitsbereich, wie

- Nachführung der Grundbuchvermessung
- Neu- und Bauvermessung
- Leitungskataster
- Kataster-Erneuerung
- Arbeiten im Planungsbereich

Fortschrittliche Arbeitsbedingungen (Arbeitsmittel, Besoldung, gleitende Arbeitszeit, usw.) sind für uns selbstverständlich.

Für klärende Auskünfte steht Ihnen der Abteilungschef Vermessung, Peter Oberholzer, gerne zur Verfügung. Telefon 01/944 72 65.

Ihre Bewerbung mit Foto und Handschriftprobe senden Sie bitte bis zum 15. Januar 1989 an den Stadtrat Uster, Stadthaus, 8610 Uster.

STADTRAT USTER

Bureau d'ingénieurs cherche un

## Technicien-Géomètre OU Dessinateur-Géomètre

porteur du certificat correspondant, si possible avec quelques années de pratique, intéressé à l'étude et à la direction d'ouvrages de génie civil et de technique municipale.

Nous offrons un emploi stable, varié, indépendant, dans un climat de travail agréable.

Entrée en fonction à convenir.

Faire offres écrites à:

BUREAU D'ETUDES  
DANIEL BELOTTI  
ING. EPFL & Géomètre officiel  
92 Grd'Rue, 1180 ROLLE  
Téléphone 021 / 825 11 25

Wir suchen in kleines Team

### Raumplaner

mit Hochschulabschluss vorzugsweise als Kulturingenieur oder Architekt, gewandt im schriftlichen Ausdruck und wenn möglich mit praktischer Erfahrung in Raumplanung. Vielseitige Aufgaben.

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Einsatzfreudige Interessenten bewerben sich schriftlich mit den üblichen Unterlagen oder erhalten Auskunft bei

**Kurt Neeser**, dipl. Architekt ETH SIA BSP  
Raumplanung, Umwelt- und Bauberatung  
Keltenstrasse 50, 8044 Zürich, Telefon 01 / 47 56 46



An der Eidgenössischen Technischen Hochschule in Zürich ist eine

## Professur für Bodenschutz (Kulturtechnik)

zu besetzen.

Die Lehr- und Forschungstätigkeit der Professur beinhaltet in erster Linie den Einsatz von technisch-biologischen Massnahmen zur nachhaltigen Erhaltung der Bodenqualität, insbesondere von intensiv landwirtschaftlich genutzten Flächen, sowie zur Sanierung und Rekultivierung von Böden. Im Zentrum steht dabei das Verhalten des Systems Boden, Luft, Wasser, Pflanzen im Zusammenhang mit dem Ein- und Austrag von Nähr- und Fremdstoffen im Boden.

Erwartet werden ein abgeschlossenes Hochschulstudium und Ausweise über die wissenschaftliche Befähigung. Erwünscht sind zudem praktische Erfahrung und Vertiefungsstudien und -tätigkeiten in den obgenannten Gebieten. Es soll auch jüngeren Bewerbern eine Chance gegeben werden, die Willens sind, basierend auf entsprechenden Grundlagenkenntnissen diesen Fachbereich «technisch-biologischer Bodenschutz» an der ETH Zürich aufzubauen.

Interessenten melden sich bis zum **28. Februar 1989** mit Lebenslauf und Liste der Publikationen und weiteren Arbeiten, auf welcher die drei bis fünf bedeutendsten wissenschaftlichen Beiträge des Kandidaten / der Kandidatin gekennzeichnet sind, beim Präsidenten der ETHZ, Prof. Dr. H. Bühlmann, ETH-Zentrum, CH-8092 Zürich.

Bureau d'ingénieur-géomètre cherche

### Dessinateur-géomètre

polyvalent pour divers travaux de terrain et de bureau (conservation, mensuration, génie rural et tous travaux en rapport avec la profession).  
Entrée en fonction: 1er avril 1989 ou à convenir.

Faire offres à:

**L.-E. ROSSIER**, Ingénieur-géomètre  
chemin du Mont-Blanc 9  
1170 AUBONNE, Tél. 021 / 808 57 77